

Information on the Sales Arrangements
銷售安排資料

Sales Arrangements No.1
銷售安排第 1 號

Name of the Development: 發展項目名稱:	50 La Salle Road 喇沙利道 50 號
Date of the Sale: 出售日期:	Tender Period: 招標期間: 27 November 2025 2025 年 11 月 27 日
Time of the Sale: 出售時間:	<u>Commencement date and time of the Tender:</u> 11 a.m. on 27 November 2025 <u>招標開始日期及時間:</u> 2025 年 11 月 27 日上午 11 時正 <u>Closing date and time of the Tender:</u> 1 p.m. on 27 November 2025 <u>招標截止日期及時間:</u> 2025 年 11 月 27 日下午 1 時正
Place where the sale will take place: 出售地點:	27/F, Alexandra House, 18 Chater Road, Central, Hong Kong (“ Sales Office ”) 香港中環遮打道 18 號歷山大廈 27 樓 (「 售樓處 」)
Number of specified residential property(ies) that will be offered to be sold: 將提供出售的指明住宅物業的數目:	1
Description of the residential property(ies) that will be offered to be sold: 將提供出售的指明住宅物業的描述: 50 La Salle Road 喇沙利道 50 號	

The method to be used to determine the order of priority in which each of the persons interested in purchasing any of the specified residential property(ies) may select the residential property that the person wishes to purchase:

將會使用何種方法決定有意購買該等指明住宅物業的每名人士可揀選其意欲購買的住宅物業的優先次序：

Sale by Tender – see details and particulars in the tender notice.

The tender document will be made available for collection free of charge at Sales Office on 27 November 2025 from 10:00 a.m. to 1:00 p.m. upon prior registration and completion of relevant procedure (unless otherwise waived by the Vendor's agent at its discretion).

以招標方式出售 – 請參閱招標公告的細節和詳情。

招標文件於 2025 年 11 月 27 日由上午 10 時至下午 1 時於售樓處，經事先登記及辦妥相關手續後(除非獲得賣方代理人行使其酌情權豁免外)免費領取。

The method to be used, where 2 or more persons are interested in purchasing a particular specified residential property, to determine the order of priority in which each of those persons may proceed with the purchase:

在有兩人或多於兩人有意購買同一個指明住宅物業的情況下，將會使用何種方法決定每名該等人士可購買該物業的優先次序：

Please refer to the above method and “Other matters” below.

請參照上述方法及下文「其他事項」。

Other matters:

其他事項：

- (1) The Vendor does not undertake and is under no obligation to review, consider or accept the highest offer or any offer at all for the purchase of any specified residential property. The Vendor has the absolute right to withdraw from the sale of any specified residential property at any time before the acceptance of any offer. The Vendor has the absolute right to accept any offer at or before the closing time of the tender.

賣方並不承諾亦無責任閱覽、考慮或接受認購任何指明住宅物業最高出價之要約或任何要約。賣方有絕對權利於接受任何要約前於任何時間撤回出售任何指明住宅物業。賣方有絕對權利於招標截止時間或之前接受任何要約。

- (2) The Vendor has absolute right to revise the tender notice, the tender documents and the annexes from time to time without informing tenderers individually. The Vendor advises tenderers to check and ensure before submission of tender that the latest version of the tender notice, tender documents and annexes has been used.

賣方有全權不時修改招標公告、招標文件及附件，而不會個別通知投標者。賣方建議投標者在投標前應先檢查及確保已使用最新版本之招標公告、招標文件及附件。

- (3) Notwithstanding anything provided herein, in case a black rainstorm warning signal or a typhoon signal no.8 or above is announced or extreme conditions announcement is made and is still in effect after 12 noon on the closing date of the tender, the closing date and time of the tender will be extended to the next working day at 1 p.m. and in respect of which no black rainstorm warning signal or typhoon signal no.8 or above is announced or extreme conditions announcement is made. The above arrangements shall not affect the closing date and time of any subsequent tender exercise(s) under this sales arrangement. The Vendor reserves the right to reject the entry of any person into the Sales Office. The Vendor's decision in this regard shall be final and binding on all persons.

即使本銷售安排資料另有規定，若在招標截止日期當天發出黑色暴雨警告或八號或以上熱帶氣旋警告信號或極端情況的公布及該警告或信號或公布於當天中午 12 時正後仍然生效，招標截止日期及時間將延至下一工作日的下午 1 時正(而在該日亦沒有黑色暴雨警告或八號或以上颱風信號或極端情況的公布發出)。上述安排並不會影響任何在本銷售安排下其後的招標截止日期及時間。賣方保留權利拒絕任何人士進入售樓處。賣方此方面所作的決定為最終決定，對所有人士具有約束力。

- (4) The tender sale of a specified residential property is subject to availability. Where the Vendor has accepted a tender for a specified residential property, no tender sale of that specified residential property will be carried out on the subsequent date(s) of sale. Persons interested in submitting tenders of the specified residential property(ies) are reminded to make enquiries with the Vendor and/or examine the latest register of transactions of the Development so as to ascertain whether a particular specified residential property is still available for tender on a date of sale. Although a specified residential property may be available for tender on a date of sale, it may become unavailable during that date of sale because the Vendor may accept a tender within the relevant period after the close of a previous tender exercise as specified in the tender documents. In such event, the Vendor will reject other offer(s) for that specified residential property.

招標出售的指明住宅物業售完即止。當賣方已接納一指明住宅物業之任何投標書，其後之出售日期該指明住宅物業將不再進行招標。有意遞交指明住宅物業的投標書的人士敬請向賣方查詢及/或檢視發展項目最新的成交紀錄冊，以確定某一指明住宅物業在某一出售日期是否仍然可供出售。雖然某一指明住宅物業可能在某一出售日期仍然進行招標，因賣方可能會在先前的招標程序完結後按招標文件中所訂的某一期限內接納該指明住宅物業的投標書，該指明住宅物業可能於該出售日期內的期間變為不再可供出售。在此情況下，賣方會拒絕認購該指明住宅物業之其他要約。

Hard copies of a document containing information on the above sales arrangements are available for collection by the general public free of charge at the following venues:

載有上述銷售安排的資料的文件印本於以下地點可供公眾免費領取：

27/F, Alexandra House, 18 Chater Road, Central, Hong Kong
香港中環遮打道 18 號歷山大廈 27 樓

Date of Issue:

23 November 2025

發出日期:

2025 年 11 月 23 日